

СОПСТВЕНИК КУЋЕ
SOPSTVENIK KUĆE
ХОТЕЛ
HOTEL

Томе Фридрих

ЊЕГОВ СТАН
NJEHOV STAN
Кнез Михајлов Венау
13/1

ПРИЈАВА — ПРИЈАВА
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ:

Улица, број, спрат — Улица, број, sprat	<i>Кнез Михајлов Венау 13/1</i>
Име породично и рођено. За удаћу или удовицу и рође- но име мужа и девојачко породично име Име porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	<i>22. Фрајер лекар Леополд Угреневско</i>
Занимање — Zanimanje	
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и година рођења — Dan, mesec i godina rođenja	<i>18-11-1862</i>
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	<i>Мот, селџа - Дурковска Бановина</i>
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	<i>" " " "</i>
Брачно стање — Брачно stanje	<i>Удовица</i>
Вера — Vera	<i>иосифе</i>
Рођено име оца и мајке, и мајкино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majkino devojačko prezime	<i>Емануел, Марија рођена Шитарк</i>
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom me- stu: selo, srez, Banovina	<i>Стари Бегеј - Дурковска Бановина</i>

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar
Фрајер Леополд

(датум)
(datum) *20-11-31*
(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj stanodavac
Тобак Фрајер

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса koša		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oči		уста usta		нарочити знаци naroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТРАНОДАВЦА IME STRANOĐAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odлази
20-III-31	Илија Милошевић Тариска	13/1 13	Јован Рајер		
11-IX-31	Брада Звонимира Скодреста	2 10	Јован Рајер	6 VII 31	Св. Павле

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД